

When Plans Go Wrong: 3 Idioms in 5 Minutes

English learning resource · DE

Line-by-line · English + German

75 lines

Study task: Listen again and notice the expressions you studied.

Have you ever planned everything perfectly... and then watched it fall apart?

Hast du schon einmal alles perfekt geplant ... und dann zugeesehen, wie der ganze Plan auseinanderfiel?

Oh yes.

Oh ja.

Yesterday, in fact.

Sogar erst gestern.

What happened?

Was ist passiert?

I planned a picnic for twelve people.

Ich plante ein Picknick für zwölf Personen.

I made sandwiches and found the perfect place in the park.

Ich machte Sandwiches und fand den perfekten Platz im Park.

That sounds organised.

Das klingt gut organisiert.

It was.

Das war es auch.

Then the rain started, the park closed, and I dropped the sandwiches.

Dann fing es an zu regnen, der Park wurde geschlossen und mir fielen die Sandwiches herunter.

All of them?

Alle?

Every single sandwich, Martin.

Jedes einzelne Sandwich, Martin.

So you were back to square one.

Du warst also wieder ganz am Anfang: back to square one.

Exactly.

Genau.

Listen to this episode - yourenglishtoolbox.com

Read the complete resource online

Content version: ep98-v11-8bfeec8b09a1



And that is our first idiom today: back to square one.

Und das ist unsere erste Redewendung heute: back to square one.

Welcome to Your English Toolbox.

Willkommen bei Your English Toolbox.

I am Martin.

Ich bin Martin.

And I am Julia.

Und ich bin Julia.

Today, you will learn three idioms for moments when life changes your plans.

Heute lernst du drei Redewendungen für Momente, in denen das Leben deine Pläne ändert.

Back to square one.

Back to square one: wieder ganz von vorn anfangen.

A blessing in disguise.

A blessing in disguise: etwas, das sich im Nachhinein als Glücksfall erweist.

And go with the flow.

Und go with the flow: sich anpassen und die Dinge auf sich zukommen lassen.

Three expressions, one disaster, and about five minutes of Slow English.

Drei Ausdrücke, ein kleines Desaster und ungefähr fünf Minuten Slow English.

Let us return to your wet picnic.

Kehren wir zu deinem nassen Picknick zurück.

Please do not call it my wet picnic.

Bitte nenn es nicht mein nasses Picknick.

Fair enough.

Also gut.

Back to square one means that a plan failed and you must start again.

Back to square one bedeutet, dass ein Plan gescheitert ist und du von vorn anfangen musst.

Right.

Richtig.

We often use it after an attempt does not work.

Wir benutzen es oft, wenn ein Versuch nicht funktioniert.

For example: the computer lost our work, so we are back to square one.

Zum Beispiel: Der Computer hat unsere Arbeit gelöscht, also stehen wir wieder ganz am Anfang.



Notice the pattern: be back to square one, or go back to square one.

Achte auf das Muster: be back to square one oder go back to square one.

It does not mean failure forever.

Es bedeutet nicht, dass du für immer gescheitert bist.

You simply begin again.

Du fängst einfach noch einmal an.

So, Julia, did everybody go home?

Also, Julia, sind alle nach Hause gegangen?

No. One friend invited us to her apartment.

Nein. Eine Freundin lud uns in ihre Wohnung ein.

Ah.

Ah.

The disaster changed direction.

Das Desaster nahm eine andere Wendung.

We ordered pizza, played music, and talked for hours.

Wir bestellten Pizza, hörten Musik und redeten stundenlang.

Then the rain was a blessing in disguise.

Dann erwies sich der Regen im Nachhinein als Glücksfall.

Exactly.

Genau.

A blessing in disguise is something that looks bad at first but later produces a good result.

A blessing in disguise ist etwas, das zuerst schlecht aussieht, später aber zu etwas Gutem führt.

Losing one opportunity can be a blessing in disguise if it leads to a better one.

Eine verpasste Chance kann sich als Glücksfall erweisen, wenn sich dadurch eine bessere ergibt.

The key idea is contrast: bad at first, good later.

Die Schlüsselidee ist der Gegensatz: zuerst schlecht, später gut.

We normally use it after we can see the unexpected benefit.

Normalerweise benutzen wir es, nachdem wir den unerwarteten Vorteil erkennen können.

Which brings us to our third expression: go with the flow.

Das bringt uns zu unserem dritten Ausdruck: go with the flow.

To go with the flow means to accept what is happening and adapt.

Go with the flow bedeutet, das Geschehen anzunehmen und sich anzupassen.



My picnic was gone.

Mein Picknick war vorbei.

I could complain all afternoon, or I could go with the flow and enjoy the pizza.

Ich konnte den ganzen Nachmittag jammern oder mich auf die neue Situation einlassen und die Pizza genießen.

It is informal and useful in everyday conversation.

Der Ausdruck ist informell und im Alltag sehr nützlich.

But it does not mean that you never make decisions.

Das bedeutet aber nicht, dass du nie Entscheidungen triffst.

No. It means that being flexible is better in this moment.

Nein. Es bedeutet, dass es in diesem Moment besser ist, flexibel zu sein.

Time for a quick challenge.

Zeit für eine kurze Aufgabe.

We will give you three situations.

Wir geben dir drei Situationen.

Say the best idiom aloud.

Sag die passende Redewendung laut.

Situation one.

Situation eins.

Your first solution does not work, so you must start again.

Deine erste Lösung funktioniert nicht, also musst du neu anfangen.

Back to square one.

Back to square one.

Situation two.

Situation zwei.

A cancelled interview gives you time to prepare, and you later get a better job.

Ein Vorstellungsgespräch wird abgesagt, du hast mehr Zeit zur Vorbereitung und bekommst später eine bessere Stelle.

A blessing in disguise.

A blessing in disguise.

Situation three.

Situation drei.

The restaurant is full, so your friends choose another place and you agree.

Das Restaurant ist voll, deine Freunde wählen ein anderes und du bist einverstanden.

Listen to this episode - yourenglishtoolbox.com

Read the complete resource online

Content version: ep98-v11-8bfeec8b09a1



Go with the flow.

Go with the flow.

Now your turn.

Jetzt bist du dran.

Think of one plan that went wrong.

Denk an einen Plan, der schiefging.

Did it send you back to square one?

Musstest du deshalb wieder ganz von vorn anfangen?

Did it become a blessing in disguise?

Hat er sich im Nachhinein als Glücksfall erwiesen?

Or did you simply go with the flow?

Oder hast du dich einfach auf die Situation eingelassen?

Say one sentence aloud now.

Sag jetzt einen Satz laut.

Excellent.

Ausgezeichnet.

Today you learned back to square one, a blessing in disguise, and go with the flow.

Heute hast du back to square one, a blessing in disguise und go with the flow gelernt.

Open this episode at Your English Toolbox dot com for the transcript, translations, and Practice Arena lesson.

Öffne diese Folge auf Your English Toolbox Punkt com für das Transkript, die Übersetzungen und die Practice-Arena-Lektion.

One situation.

Eine Situation.

Three useful expressions.

Drei nützliche Ausdrücke.

Five minutes.

Fünf Minuten.

See you next time.

Bis zum nächsten Mal.

